



17.1.1975

## aus Israels PRESSE

### GROMYKO REISE

Jedoch Achromot widmet sich unter dem Titel „Vielleicht nach Genf“ der Nahostreise des sowjetischen Außenministers Gromyko. Dieser hat im Namen der Sowjetunion nachdrücklich die Einberufung der Genfer Nahostkonferenz verlangt und an Kissinger gerichtet erklärt, dass nur ein israelischer Rückzug an allen Fronten den Kriege vor massiven Druckversuchen abhalten könnte. Kissinger soll so unter einem unmöglichen Erfolgszwang gesetzt werden. Für Israel stellt sich nun das Problem der Reaktion auf solche massive Drohungen. Die Zeitung empfiehlt vorerst einmal abzuwarten und erste Verhandlungen anlaufen zu lassen, um so Zeit zu gewinnen. Eine Teilnahme an den Genfer Gesprächen sollte aber nicht von vornherein durch Erklärungen verhindert werden. Schließlich ist die Genfer Konferenz nicht das Ärgste, was uns zustoßen kann. Zwar werden ohne Zweifel die Terroristen am Verhandlungstisch sitzen, aber auf der anderen Seite nimmt auch Jordanien teil, sodass eine gewisse Ausgeglichenheit des gegnerischen Standpunktes erwartet werden darf.

### DIE REDE KISSINGERS

Maariv bewertet Kissingers Zusicherung, dass keine direkte Verbindung zwischen möglichen Abkommen mit Ägypten und Syrien bestehe, als positiv. Damit näherte sich der amerikanische Außenminister und Nahost-Unterrichter dem israelischen Standpunkt. Allerdings habe Kissinger ein zeitliches Aufeinanderfolgen der Verhandlungen mit den beiden Staaten bekräftigt, sodass das Ganze im Endeffekt auf das Gleiche hinausläuft. Die Gefahr besteht, dass Israel zu einem durchaus möglichen Abkommen über einen weiteren Rückzug mit Ägypten kommt, und dass dann die Welt nach dem Prinzip „wer A sagt, muss auch B sagen“ israelische Rückzüge im Golan verlangt, also eine Forderung, die nicht erfüllt werden kann.

### ÄGYPTISCHE WAFKENKAUFE

Dawar ist überzeugt, dass die ägyptischen Pläne, Waffen von Frankreich und Grossbritannien zu beziehen, nicht das Ausscheiden der Sowjets als ägyptische Waffenlieferanten zur Folge hat. Die Benutzung von westlichen Waffen erweitert die Nachschubbasis der Ägypter in Kriegzeiten, da zum Versärfungen für Kairo auch aus Ländern wie Saudi Arabien und Libyen erhältlich sind, die überaus grosse Quantitäten von französischen Waffen bereits erworben haben. Damit fallen für die Ägypter zeitliche Schwierigkeiten in Anpassung, Training und Unterhalt dieser Waffen weg. In diesem Umstand sieht das Blatt die Bedeutung der ägyptischen Waffenkäufe und fordert daher, dies auch bei israelischen Waffenverstärkungen in Betracht zu ziehen.

### MINISTERIELLER SICHERHEITSAUSSCHUSS

Harezz fragt, warum die Regierung zehn Monate gebraucht habe, bis sie der Forderung der Agranat-Kommission zur Bildung eines Sicherheitsausschusses nachgekommen ist. Kritisch vermerkt das Blatt die Winke der Nationalreligiösen und der Mapam nach einer breiteren personellen Vertretung in diesem Ausschuss. Damit würde dessen Tätigkeit wieder schwerfälliger und er könnte seinen Aufgaben nicht mehr so gerecht werden, wie es insbesondere in Kriegzeiten erforderlich ist. Die Forderungen der Koalitionspartner der Arbeitspartei enthalten zudem die Ge-

fahr in sich, dass es bald einmal Minister ersten und Minister zweiten Grades geben wird, je nachdem nämlich, ob der betreffende Minister dem Sicherheitsausschuss angehört oder nicht. In Wirklichkeit aber geht es doch darum, dass entscheidungskräftige Persönlichkeiten mit dem nötigen fachlichen Wissen die Verantwortung für weitreichende Beschlüsse zu tragen bereit sein sollten. Die Zusammensetzung des Ausschusses sollte allein unter diesem Gesichtspunkt möglichst bald beschlossen werden.

Al Hamischmar kritisiert ebenfalls die Verzögerung in der Beschlussfassung der Regierung, die auf Unentschlossenheit von Seiten des Ministerpräsidenten zurückzuführen ist. Der Ausschuss kann seine Aufgaben am besten erfüllen, wenn er bei wichtigen Problemen Vorentscheidungen fällt und diese dann dem gesamten Kabinett zur Beschlussfassung vorlegt. Der künstliche Schleier über die Macht und die Tätigkeit des Verteidigungsministers soll ebenfalls gelüftet werden, fordert die Zeitung und betont, zu allererst müsse nun eine klare Definition der Verantwortlichkeit und der Beziehungen zwischen Verteidigungsminister und Generalstabschef geschaffen werden.

Jerusalem Post findet den eingeschlagenen Weg zur Bildung des Sicherheitsausschusses als falsch. Entweder entschliesst man sich zu einem kleinen, entscheidungskräftigen fünfköpfigen „Kriegskabinet“ oder man bildet einen breiteren Nationalen Sicherheitsrat nach amerikanischem Modell unter Beizug von ausserhalb der Regierung stehenden Persönlichkeiten. Der Regierungsvorschlag ist ein Mittelding, diktiert von der Erkenntnis, dass das Gesamtkabinet zu schwerfällig ist, um schnell zu entscheiden. Es müssen andere Wege gefunden werden, um endlose Regierungsdebatten zu kürzen als der nun eingeschlagene.

Meine geliebte Schwester  
**Dr. med. Anna Koller**  
wurde am 31.1.1975 in Cholon zu Grabe getragen.  
**PAULINA KOLLER**

Unsere teure  
**BETTI SCHÖNGUT**  
geb. NEUMANN  
fr. Breslau — Kattowitz  
ist nach kurzer Krankheit verschieden.  
Die Beerdigung findet heute, Mittwoch, 5. Februar 1975 um 15.15 Uhr von der „Assuta“ Tel-Aviv aus, in Nachhut Jizchak statt. — Autibus steht zur Verfügung.  
Im Namen der Familie:  
**Alfred und Edith Schöngut**

Unsere liebe Mutter, Oma und Schwester  
**ELLA NOVA**  
geb. ROER  
ist von uns gegangen.  
Die Beerdigung findet heute, Mittwoch, 5. Februar 1975 um 15.00 Uhr von der „Assuta“ Tel-Aviv aus, in Kirjat Schaul statt.  
Familie NOVA, Berwyn, USA  
Familie WELTSCHE, Zahala  
EMANUEL ROER, Ramat Chen  
ANNI STIEL, Naharia

## Trotz »Allahs Fluch« kamen die Araber zur Arbeit nach Kirjat Arba

„Der Fluch Allahs soll alle Araber treffen, die in Kirjat Arba arbeiten“, beschlossen 150 arabische Ortsvorsteher auf einer Zusammenkunft, die Scheich Muhammad Ali Jaabari, der Bürgermeister von Hebron, leitete.

Die Teilnehmer dieser Zusammenkunft gelangten zu der Überzeugung, dass Israel fortgesetzt gegen internationale Vereinbarungen verstoße und daher die Palästinenser auf der Erfüllung ihrer Forderungen bestehen müssten. Eine Gruppe von 30 Versammlungsteilnehmern behauptete, dass die jüdische Siedlung über der Machpela-Höhle durch neue Boden-erwerbungen weiter ausgebaut werden und eines Tages ganz Hebron umfassen solle. Der Bau einer neuen Verbindungsstrasse nach Jerusalem bewiese bereits dieses Vorhaben. Auch die Teilnahme des Staatspräsidenten an der Cherut-Tagung in Kirjat Arba wurde als ein solcher Verstoß gegen internationale Übereinkommen bezeichnet.

Der Ortsausschuss von Kirjat Arba weis nichts von irgendwelchen Plänen über den Ausbau der jüdischen Siedlung.

### POLIZEI UNTERSUCHT BEI ARAD ABGESTÜRZTES FAHRZEUG

Die Polizei untersucht nun das Fahrzeug, das von der Chaussee Arad — Sdom abgestürzt war. Der Lenker, Benjamin Ben-Abraham aus Rischon Lezion, hatte hierbei den Tod gefunden.

Das abgestürzte Fahrzeug konnte erst einige Tage nach dem Unfall entdeckt und nach mehrstündiger Arbeit von Kräften und Abschleppfahrzeugen geborgen werden. Die Polizei erwägt die Möglichkeit, dass der Lenker des Fahrzeugs ermordet wurde oder Selbstmord verübt hatte. Eine gründliche Untersuchung der Unfallursache bringen.

über die augenblicklichen Grenzen hinaus. Wahr ist dagegen, dass die Araber in letzter Zeit viele neue Häuser in unmittelbarer Nachbarschaft von Kirjat Arba gebaut haben, ohne hierfür eine Baugenehmigung von der Ortsverwaltung oder von den Militärbehörden erhalten zu haben. Der Bau einer neuen Verbindungsstrasse zwischen Kirjat Arba und der Chaussee Hebron-Jerusalem wurde allerdings schon vor längerer Zeit beschlossen und in Angriff genommen, weil der kurvenreiche und schmale Weg, der jetzt die Siedlung mit der Hauptchaussee verbindet, als äusserst gefährlich bezeichnet werden muss.

### SPD-Delegation kommt nach Israel

Am kommenden Sonntag wird eine Delegation der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands nach Israel kommen.

Hans Koschik, der Regierende Bürgermeister von Bremen, wird an der Spitze dieser Delegation stehen. Andere SPD-Vorstandsmitglieder schlossen sich an: Bruno Friederich, Mitglied des Auswärtigen Ausschusses des Bundestages, Helmut Rohmann, Helmut Westphal und Günther Metzger, der Vorsitzende der deutsch-israelischen Freundschaftsliga im Bundestag.

Die Einladung zu diesem Besuch ging von der israelischen Arbeitspartei aus. Die Delegation verbleibt vier Tage im Lande und wird Besprechungen

### 9jaehriger Junge kam allein aus den USA

Der neunjährige Ian Sasson kam allein aus den USA nach Israel und möchte bei seinem Onkel in einem Moschaw bei Jerusalem bleiben. Dieser Onkel ist jedoch nicht bereit, ihn aufzunehmen.

Der Junge wurde in den USA geboren, war aber bereits früher über ein Jahr lang in Israel, wo er auch die hebräische Sprache erlernte. Sein Vater liess sich inzwischen von seiner Mutter, die der Junge übrigens nie erwähnte, scheiden und verheiratete sich zum zweiten Mal. Der Junge ist davon überzeugt, dass ihn diese Stiefmutter nicht liebt. Mit Zustimmung seines Vaters flog er von San Francisco ganz allein nach New York und von dort nach Lod. „Es ist besser für dich, wenn du in Israel lebst“, soll ihm sein Vater gesagt haben.

Auf dem Ben Gurion-Flughafen traf jedoch niemand ein, um den Jungen abzuholen. Sein Onkel im Moschaw will ihn nicht aufnehmen, weil er hier aus Familienzwistigkeiten befürchtet. Es stellte sich jedoch heraus, dass der Junge noch einen zweiten Onkel in Jerusalem hat, der bereit wäre, ihn vorübergehend aufzunehmen. Sollte der Onkel im Moschaw auch nach einem letzten Überredungsversuch durch den Jungen auf seiner Weigerung bestehen, müsste der junge Einwanderungswillige vorübergehend in Jerusalem bleiben und dann zu seinem Vater in die USA zurückkehren.

VOR DER REISE  
Teppiche nachsehen, reinigen, reparieren, einlagern, bei  
**SIAMFF**  
Hesse-Str. 1, I.-T., Tel. 295331  
Nicht vergessen!

SEGAL-KONE  
antike Möbel, Küchengeräte, Televisionsapparate und Haushaltsaufstellungen  
Tel. 874267  
abends Tel. 862356

angriff genommen, weil der kurvenreiche und schmale Weg, der jetzt die Siedlung mit der Hauptchaussee verbindet, als äusserst gefährlich bezeichnet werden muss.

Trotz der offiziellen Verfluchung trafen aber die Araber, die in Kirjat Arba arbeiten, auch gestern wie an jedem Morgen an ihren Arbeitsplätzen ein. Sie erklärten, dass ihnen der Beschluss über den Boykott der Arbeit für die jüdische Siedlung noch nicht bekannt ist.

Zum letzten Mal kam eine solche SPD-Delegation vor etwa zwei Jahren nach Israel. Damals stand Herbert Wehner an der Spitze der Besprechungen, die Golda Meir mit verschiedenen Parteivorsitzenden

Nachdem der Dienstleistungsausschuss der Knesset bereits zwei Jahre lang über das Pflichtversicherungsgesetz diskutiert, hat der Ärztenverband jetzt verschiedene Einwände gegen die vorgeschlagene Neuregelung erhoben.

Die Ärzte betonen, dass allen Patienten auch weiterhin die Möglichkeit der freien Arztwahl geboten werden muss. Der persönliche Kontakt zwischen dem Kranken und seinem behandelnden Arzt gilt ihnen als demokratisches Grundrecht, das unter allen Umständen gewahrt bleiben muss.

Der Einwand der Ärzte bezieht sich darauf, dass nach der Gesetzesvorlage fast alle Vollmachten auf die Krankenkassen übergehen sollen. Sie können sich nicht mit einer Regelung abfinden, die nicht auch den Ärzten ein Mitspracherecht bei der Festlegung des Dienstleistungsumfanges gewährt. Die oberste Aufsicht muss dem Gesundheitsminister allein zustehen, ohne dass auch der Arbeitsminister und der Finanzminister mitbestimmen haben, wenn es um solche grundlegende Fragen wie die Budgetfestsetzung geht.

EINMAL KEIN HAFFTLING  
Im Tel Aviv Amtegericht ereignete sich der seltsame Fall, dass kein Beschuldigter während einer Verhandlung festgenommen wurde. Das wartende Polizei-Auto fuhr leer ins Gefängnis zurück.

**kleine ANZEIGEN**  
• Wir kaufen antike und gebrauchte Möbel, Haushaltsgegenstände, Nachlässe. 874245 — abends: 880248.  
• Jehoschua kauft Möbel, Haushaltsaufstellungen, Nachlässe, Bücher, Frigidaire. Telefon 867494 abends: 889608.  
• Für 5-Tageweche erstklassige Haushalts- mit Kochkenntnissen 2-Personenhaushalt. Vorstellen Sourine 24. Wohnzone Nr. 4, täglich zwischen 14—16.

## WOCHENRATGEBER

5.—11. FEBRUAR 1975

Geburtstag 20.2.—20.3.: Sprechen Sie nicht zu offen über Ihre Pläne. Es gibt zur Zeit Komplikationen, die Sie überwinden müssen. Eine schwierige Woche.

Geburtstag 21.3.—21.4.: Bleiben Sie vorsichtig und diplomatisch. Wenn Sie sehr genau aufpassen, kann nichts schiefgehen.

Geburtstag 22.4.—20.5.: Eine ausgezeichnete Woche für geistige Angelegenheiten. Bei Geschäften ist Zurückhaltung geboten.

Geburtstag 21.5.—21.6.: Gewisse Gefahren sind nicht auszuschliessen, aber bei vernünftigem Vorgehen kann nichts geschehen. Seien Sie besonders aufmerksam.

Geburtstag 22.6.—22.7.: Trotz gewisser Auseinandersetzungen mit Arbeitskollegen werden Sie die Schwierigkeiten leicht überwinden. Sie haben in dieser Woche Glück bei allen unwichtigen Angelegenheiten.

Geburtstag 23.7.—23.8.: Nützen Sie die ausgezeichneten Gelegenheiten, die sich jetzt bieten, voll aus. Zögern Sie nicht, denn diese Gelegenheiten werden schnell verschwinden.

Geburtstag 24.8.—22.9.: Bleiben Sie geduldig, obwohl es Ihnen schwerfällt. Finanziell sollten Sie jetzt keine Entschlüsse fassen.

Geburtstag 23.9.—22.10.: Legen Sie sich völlige Zurückhaltung auf und bleiben Sie in dieser Woche bei der Routine. Sie werden über eventuelle Schwierigkeiten leicht hinwegkommen.

Geburtstag 23.10.—21.11.: Sie haben eine gute Woche vor sich, da Sie Mut und Geduld beweisen können. Sie werden schnell erlassen und daher richtige Entscheidungen fällen.

Geburtstag 22.11.—21.12.: Seien Sie besonders vorsichtig mit allen Geldangelegenheiten. Ein Freund wird Ihnen gute Hilfe leisten.

Geburtstag 22.12.—20.1.: Nach anfänglichen Hindernissen wird dies eine gute Woche. Geld geht ein und Schwierigkeiten lösen sich.

Geburtstag 21.1.—19.2.: Lassen Sie sich nicht auf nutzlose Debatten ein. Im allgemeinen stehen Sie vor einer günstigen Woche, auf allen Gebieten.

## Aerzte fordern Mitspracherecht beim Pflichtversicherungsgesetz

Das grosse Argument gegen alle umfassenden Vollmachten für die Krankenkassen lautet: Partei-Interessen werden letztlich die ärztliche Betreuung der Bevölkerung bestimmen. Hierbei denken die Ärzte nicht so sehr an die Möglichkeit einer parteigebundenen Vorherrschaft in den bereits bestehenden Krankenkassen, die mindestens 50.000 Mitglieder haben. Es besteht vielmehr die Gefahr, dass nun neue Krankenkassen gegründet werden, sei es im öffentlichen oder im Landesrahmen, um ein solches Mitspracherecht f. eine durchaus nicht ausschlaggebende Interessengruppe zu schaffen. Nur Krankenkassen, deren Leitung auf demokratische Weise gewählt wurde, dürften in Fragen der ärztlichen Betreuung mitreden.

Aus diesem Grunde muss auch allen Versicherten zugestanden werden, jederzeit und nicht erst nach einer Mitgliedschaft von mindestens einem vollen Jahr zu einer anderen Krankenkasse überzutreten zu dürfen. Nur so kann jeder Ver-

sicherte in seiner Kranken- eine wirkliche Interessenvertretung sehen.

### THE ISRAELI PHILHARMONIC ORCHESTRA

MITTEILUNG AN DIE ABONNENTEN IN TEL-AVIV UND JERUSALEM

Die Zahlung der zweit. Abonnementrate ist bis 13.2.1975 zu entrichten. Die Zahlung kann in TEL-AVIV persönlich vorgenommen werden. in den IPO-Büros, Mar Auditorium (Eingang DIZ goffstrasse) täglich 10—4—6, Freitag 10—1 oder per Post (unter Beig von IL 145 zmsätzlich) in JERUSALEM im BF Cahana, Kikar Zion

SPAREN SIE ZEIT — ZAHLEN SIE PER POST. Bitte vergessen Sie nicht, d. Rechnungscoupon beizulegen.

**Merkas Kupat Cholim schel Nahistadrut Haklailit schel Naowdim b'Erez Israel**  
(ALLGEMEINE KRANKENKASSE DER HISTADRUT)  
ladet AERZTE, NEUEINWANDERER, die in den Kliniken und Krankenhäusern der Kupat Cholim im ganzen Land arbeiten, zu einem  
**TREFFEN**  
ein.  
Das Treffen findet am DONNERSTAG, 6.2.1975, um 14.30 Uhr in der „HABIMA“, TEL-AVIV statt.  
Unter Beteiligung von:  
Herrn FINCHAS SAPIR, Vorsitzender der Buchrut und Leiter der Einwanderungs- und Ernährungsabteilung;  
Herrn ASHER YADLIN, Vorsitzender der Kupat Cholim-Zentrale;  
Dr. CHAIM DORON, Stellvertretender Vorsitzender der Kupat Cholim und Leiter der medizinischen Abteilung;  
Prof. JACOB MENCZEL, Generaldirektor des Gesundheitsministeriums.

**Merkas Kupat Cholim MEDIZINISCHE ABTEILUNG**  
Zur Beachtung:  
Der Saal der „Habima“ wird um 14.00 Uhr geöffnet.  
Das Treffen endet um 18.00 Uhr.



# Den Arabern fehlt es an Schlagersängern

rid al-Attrash vor und nach dem Zweiten Weltkrieg auf die Höhe seines Ruhmes. Seit ihm König Faruk' zu Beginn der fünfziger Jahre jedoch die Bräut Narminan entriß, diese zur Königin machte und den Sänger zynisch zum Vortrag beim Hochzeitsbankett verpflichtete, war Farid al-Attrash ein gebrochener Mann.

Sein Jahrgangsgenosse Muhammad Abdel Wahab gelangte unter Abdel Nasser noch einmal zu einem späten Ruhm, da er sich dem neuen Regime als Marschkomponist und tagespolitischer Bänkelsänger zu Verfü-

genug von ihm bekommen, so dass er noch zu Lebzeiten völliger Vergessenheit anheimgefallen ist.

Der heutige Grandseigneur des ägyptischen und arabischen Liebeslebens ist ein gewisser Leb

Nach Abdel Halim Hafes setzt die grosse Lücke bei den

mir al-Ikanderan neigt mehr zu komischer Parodie, andere junge Talente sind ganz zu Schlager europäischen Stils oder zur Popmusik abgewandert. In richt

führenden ägyptischen Schlagerkomponisten Balib Hamdi und Muhammad al-Sumbati ihre Söhne in diesem Metier lanciert:

Ahmad al-Sumbati junior hat sich bisher aber mehr als Tänzer einen Namen gemacht, und dem unter dem Künstlernamen Hami Schaker mit allen Vorschusslorbeeren bedachten Hamdi-Sprössling fehlt es ganz einfach an Stimme.

Balhh Hamdi tröstet sich jedoch damit, die neuesten Lieder

einfach für seine Frau, die aus Algerien stammende Sängerin Warda al Dschazaitin zu schreiben. Diese ist heute Ägyptens Schlagerstar Nr. 1, nachdem sie im Gefolge des Juni-Krieges von 1967 als Intimfreundin des rät-

seidst uns im Leben gekommen —  
 ägyptischen Marschalls Amer  
 mit einem Berufsverbot belegt  
 war. Ne' — er weiterführe die  
 im Libanon lebende blonde Sabab,  
 die volkstümliche Schädja und  
 die von den jungen Schlager-  
 freunden an meisten verehrte  
 Nagat as-Sagira um die Gunst  
 des Kaiserprohabibits. Nagats  
 — zer Erfolg: „Habibi lila sahar  
 makur-ach schufna li-qamar —  
 — Liebling, ohne die durchschneide  
 Nacht hätten wir den Mond  
 nicht gesehen“ wird in der ägypti-  
 schen Hauptstadt dieses Winter  
 von jedermann gesungen, ge-  
 trillert oder gepfiffen.

	1971	1972	1973	1974		1971	1972	1973	1974
SHARE CAPITAL, RESERVES AND RETAINED EARNINGS	14,640,000	18,280,000	26,520,000	32,000,000	CASH AND BANKS	448,610,000	727,190,000	899,550,000	1,326,690,000
CAPITAL NOTES	—	—	10,000,000	10,000,000	SECURITIES	18,600,000	24,700,000	41,810,000	57,550,000
DEPOSITS	968,600,000	1,255,220,000	1,636,570,000	2,524,130,000	ADVANCES	507,390,000	515,740,000	725,090,000	1,173,990,000
AND OTHER ACCOUNTS					AND OTHER ACCOUNTS				
					BANK PREMISES	5,240,000	5,870,000	6,640,000	7,900,000
					AND EQUIPMENT				
					CUSTOMERS FOR OBLIGATIONS	81,980,000	98,320,000	108,450,000	207,870,000
OBLIGATIONS ON ACCOUNT					ON THEIR ACCOUNT				
OF CUSTOMERS	81,980,000	98,320,000	108,450,000	207,870,000					
	1,063,220,000	1,371,820,000	1,781,540,000	2,774,000,000		1,063,220,000	1,371,820,000	1,781,540,000	2,774,000,000
EL. IAPRET					W. HAUCK				
					M.M. MAYER				

הנהלת מוסדות

30 JAHRE NACH AUSCHWITZ:

# Marx und der Antisemitismus

Zur Imperialismus-Diskussion um den Zionismus

Der Zionismus und Israel werden häufig als kolonialistische Unternehmungen angeprangert. Immer wieder ist heute die Gleichung zu hören: Zionismus ist Imperialismus ist gleich Faschismus. Die Angriffe gegen die „verbrecherischen Zionisten“ gegen den „nazistischen jüdischen Staat“, gegen die „Faschisten in Israel“ und gegen die „Agenten des Imperialismus“ sind inzwischen bekannte Stereotypen in der öffentlichen Diskussion geworden.

Noch halten sich zwar die vulgärmarxistischen Interpretationen und die proisraelischen Abwehrargumentationen in der Imperialismusdebatte um den Zionismus die Waage. Die Gefahr besteht aber durchaus, dass die Grenzen eines durchaus legitim zu begründenden Antizionismus sich zugunsten eines ideologisch ausgerichteten Antisemitismus verschieben können. Es ist deshalb notwendig, die unter dem Schlagwort Antizionismus aufgetretenen Missverständnisse zu klären. Einen Beitrag leistet hierzu vorliegende Textsammlung:

Brigitte Fetscher (Hrsg.): „Marxisten gegen Antisemitismus“; Hoffmann und Campe Verlag, Hamburg 1974; 236 Seiten, 15 DM.

Mit den in diesem Band zusammengetragenen Texten, Essays, Briefen und Reden von Engels, Bebel, Kautsky, Rosa Luxemburg, Medem, Maxim Gorki, Lenin, Trotzki und Abraham Lison wird ein Querschnitt einer fast genau hundert Jahre währenden theoretischen und praktischen Auseinandersetzung in der Geschichte des Marxismus um die „Judenfrage“ vorgelegt. Grundgedanke fast aller Beiträge ist, dass in einer sozialistischen Weltgesellschaft das Problem des Antisemitismus wie das der jüdischen Nationalität gelöst sein würde. In fast allen Beiträgen kommt zum Ausdruck, dass eine solche Lösung der „Judenfrage“ als objektiv fortschrittlich und im Interesse aller Beteiligten liegend angesehen wird. Die Erhaltung der jüdischen Gemeinschaft erscheint als ein unrealistisches, reaktionäres und schädliches Ziel. Niemand formuliert das besser als Karl Kautsky, der sagte: „Wir sind nicht völlig aus dem Mittelalter heraus, solange das Judentum noch unter uns existiert. Je eher es verschwindet, desto besser für die Gesellschaft und die Juden selbst.“

Es ist nicht ganz verständlich, warum Fetscher dieser Textsammlung den Titel „Marxisten gegen Antisemitismus“ gegeben hat. Richtiger würde sicherlich der Titel „Marxisten zur Judenfrage“ sein. Zu behaupten, wie das Fetscher in seinem Vorwort tut, der Marxismus habe sich seit Beginn seiner Entwicklung stets kritisch mit dem Antisemitismus auseinandergesetzt und nie einen Zweifel an dessen reaktionärem Charakter gelassen, entspricht nicht den Kenntnissen, die wir über das Verhältnis Marxismus und Antisemitismus besitzen.

Es kann kein Zweifel bestehen, dass der Marxismus je nach den politischen oder sozialen Umständen sich dem Antisemitismus ebenso gut nähern und mit ihm liebäugeln wie ihn ablehnen und bekämpfen kann. Selbst wenn man davon ausgeht, dass der Antisemitismus kein grundsätzliches Element der marxistischen Theorie ist, beweist doch das Studium der Schriften und Reden führender Marxisten des 19. und des frühen 20. Jahrhunderts antisemitische Tendenzen, die vergleichsweise nicht unähnlich den Motiven und Wurzeln des bürgerlichen Antisemitismus sind. So unbegründet dieses Phänomen auch sein mag, so erklärlich und verständlich ist es, wenn man berücksichtigt, dass sich auch die Marxisten nicht dem herr-

schaftlichen Zeitgeist entziehen konnten, der seit Mitte des 19. Jahrhunderts vom Aufkommen bürgerlich-nationalistischer Bewegungen bestimmt war.

Übersehen werden darf freilich nicht, dass d. Voreingenommenheit vieler Marxisten in der Judenfrage in starkem Masse auf Karl Marx, den Begründer des „wissenschaftlichen Sozialismus“, zurückzuführen ist. Schon vor mehr als einem halben Jahrhundert hat Thomas Masaryk auf diesen „Marxischen Antisemitismus“ aufmerksam gemacht. Obgleich von Geburt selber Jude, setzte Marx den Geist des Judentums mit dem des Börsenjobbers gleich. Ob Marx nun aber Antisemit war oder nicht — eine Frage, in der sich Fetscher zurückhaltend äussert —, mag dahingestellt bleiben. Fest steht nur, dass er in seinen unter dem Titel „Zur Judenfrage“ zusammengefassten Aufsätzen den Juden als die Inkarnation der modernen kapitalistischen Ausbeutung, als Symbol von Schacher und Schwindel schlechthin darstellte.

Seine privaten Bemerkungen verstärken noch den antisemitischen Eindruck, den viele seiner journalistischen und wissenschaftlichen Arbeiten machen. So sind eine Fülle Marxscher Äusserungen gegen Ferdinand Lassalle nachzuweisen, die nicht nur sachtelnde Gegensätze und persönliche Rivalität widerspiegeln, sondern von Antisemitismus strotzen: „Jüdel“, „Baron Itzig“, „Ephraim Gerschel“, „Jüdischer Nig-

ger“ sind nur eine Auswahl. Will man nicht Wunschträume über nachweisbare Tatsachen stellen, dann muss man die Auswirkungen berücksichtigen, die Marx mit seinen Ansichten über die Juden auf viele seiner Epigonen und Apologeten gehabt hat.

Ähnlich wie Marx waren auch Friedrich Engels, August Bebel, Karl Kautsky, Rosa Luxemburg oder Wladimir I. Lenin der Überzeugung, dass die Judenfrage in einer „menschlich“ emanzipierten Gesellschaft verschwindet. Ähnlich wie Marx waren auch sie davon überzeugt, dass das Aufgehen der Juden in ihrer Umgebung eine sozialökonomische Notwendigkeit sei, die sich über kurz oder lang und eher früher als später vollziehen werde. Übersieht man nur der Widerstand, den die nichtjüdische Gesellschaft einer solchen Assimilation in den Weg gelegt hätte, als auch der Widerwille, den ein bedeutender Teil der Juden gegen die nationale Selbstauflösung hegte. Die meisten der im vorliegenden Band abgedruckten Texte machen deutlich, dass eine staatliche Eigenexistenz der Juden für überflüssig gehalten wurde, „weil es in einer sozialistischen Gesellschaft keine nationalen Konflikte mehr geben würde“.

In dem Nichtanerkennen der Existenz einer jüdischen Nationalität lag ohne Zweifel die grosse Selbsttäuschung vieler Marxisten begründet. Die Tatsache des Bestehens einer le-

bendigen jüdischen Gemeinschaft wurde von ihnen nicht gesehen. Lenin bejahte zwar das Recht unterdrückter Nationen, innerhalb des sozialistischen Staatenverbundes eine eigene nationale Organisation zu bilden. Den Juden als Nation sprach er dieses Recht jedoch ab. Auch Leo Trotzki hielt nationale jüdische Bestrebungen für verfehlt. „Der Zionismus“, schrieb er in einem Brief an jüdische Linksinstrukteure in der Sowjetunion im Oktober 1934, „lenkt die Arbeiter vom Klassenkampf ab durch Hoffnungen auf einen jüdischen Staat unter kapitalistischen Bedingungen, die nicht zu verwirklichen sind.“ Erst die anhaltenden Verfolgungen der Juden im nazistischen Deutschland und die Fortdauer antisemitischer Vorurteile selbst in der Sowjetunion veranlassten Trotzki schliesslich, seine Haltung gegenüber der Forderung nach staatlicher Eigenständigkeit der Juden zu ändern.

Wenn man bedenkt, unter welchen Schwierigkeiten gerade heute Juden in der Sowjetunion leben, so ist der Wiederabdruck des Textes zu begrüssen, den Lenin auf eine Aufklärungs-schallplatte zur Massenagitierung gegen d. Antisemitismus gesprochen hatte — eine Schallplatte, die seit der Stalin-Zeit aus dem Handel verschwunden ist. Der Text beginnt mit dem Satz: „Antisemitismus nennt man die Verbreitung der Feindschaft gegen die Juden.“

J. H. Schoeps („Zeit“)

## Auch der Vatikan muss sparen

Die Wirtschaftskrise in der westlichen Welt hat auch den Vatikan ergriffen. Schon seit längerer Zeit kursieren Gerüchte über finanzielle Schwierigkeiten und Verluste des Kirchenstaates. Ein offizieller Brief des päpstlichen Ministerpräsidenten, Staatssekretär Kardinal Villot, hat diese Vermutungen jetzt bestätigt. Aus der Mitteilung geht hervor, dass der vatikanische Haushalt ein hohes Defizit aufweist und an der Kurie möglicherweise Personal eingespart werden muss.

Nachbarn zufriedengeben müssen, hatten im letzten Jahr nicht einmal ein Weihnachtsgeld bekommen.

In dem Rundbrief heisst es: „Ich beilege mich Ihnen mitteilen, dass die Lebenshaltungskosten nach Berechnungen der Präfektur für die wirtschaftlichen Angelegenheiten des Heiligen Stuhls, die sich auf die vom Zentralen Statistischen Institut gelieferten Zahlen stützen, im Semester Juni/November 1974 um 24 Punkte gestiegen sind. Angesichts dieser Steigerung hat der Papst — in dem Wunsch, die Löhne und Gehälter einigermaßen an die Lebenshaltungskosten anzupassen — vom 1. Januar an den Inflationszuschlag der gleitenden Lohnskala um 24000 Lire (ungefähr 225 IL im Monat) angehoben.“ Dadurch sei der Haushalt in ein beträchtliches Defizit geraten. Die für das Finanzwesen zuständige Kardinals-Kommission habe deshalb die nochmalige Überprüfung des Haushaltsvorschlags für 1975 mit dem Ziel einer Ausgabenreduzierung für notwendig. Der Papst habe daraufhin eine kleine Arbeitsgruppe beauftragt, bei allen Kurienbehörden Ermittlungen über den Personalstand und den effektiven Arbeitsanfall anzustellen. Sie soll prüfen, ob und wo Arbeitskräfte eingespart werden könnten. Nichtamtlichen Informationen zufolge — der vatikanische Haushalt wird nach wie vor geheimgehalten — belaufen sich die Personalkosten des Heiligen Stuhls monatlich auf knapp 7,8 Mio IL.

Villot Schreiben nennt ausser den Personalkosten keine anderen Gründe für die Finanzschwierigkeiten. In der italienischen Presse ist in letzter Zeit mehrfach behauptet worden, dass der Vatikan hohe Summen durch die Bankkonkurse der vergangenen Jahre verloren habe. In diese Insolvenzen war auch die „Banca Unione“ des sizilianischen Bankiers und langjährigen vatikanischen Finanzberaters Sincor verwickelt. Sindona wird seither wegen Bankrotts „seiner Bankinstitute in Italien von der Justiz gesucht. Im Zuge der Ermittlungen gegen ihn wurde zwei vatikanischen Finanzexperten die italienischen Pässe entzogen. Einer von ihnen ist Delgadino, der Verwaltungsbüro des „Istituto per le Opere di Religione“, wie sich die vatikanische Bank nennt.

Dass der Vatikan, zu dessen wichtigsten Einnahmequellen d. Rendite aus seinem angelegten Vermögen gehört, durch die internationalen Bankzusammenbrüche des vergangenen Jahr finanzielle Verluste erlitten hat, wird in informierten Kreisen nicht bestritten. Die in der italienischen Presse genannte Zahl von 200 Milliarden Lire (1,9 Milliarden IL) wird jedoch offiziell mit aller Entschiedenheit dementiert. F.B.

## Blick über die Grenzen

Das Schreiben Villots wurde in Form eines Rundbriefes an den schwarzen Brettern der vatikanischen Dienststellen ausgehängt. Den 349 Vatikanbürgern und ungefähr 3000 Angestellten des Kirchenstaates wird darin bekanntgegeben, dass der Haushaltsvorschlag für das Jahr 1975 am 14. Januar von der zuständigen Kardinals-Kommission zurückgewiesen wurde. Begründung: Papst Paul VI. habe angesichts der inflationären Preisentwicklung zum 1. Januar 1975 eine Angleichung der Löhne und Gehälter an die gestiegenen Lebenshaltungskosten verfügt. Die Mitarbeiter der Kurie, die sich in der Regel mit weniger Lohn als ihre italienischen

Villot Schreiben nennt ausser



© Droemer Knaur Verlag Schoeller & Co. Zürich 1974

81.

„Wie meinst du das?“  
„Na, du weisst schon — war der in der Partei — glaubst du?“  
Pause.

Kurt legte seine Hand über meine und drückte sie. „Lillusch“, sagte er, „hör mir gut zu: Geh nicht mit der Wünschelrute durchs Land und steh Wache, bei wem sie ausschlägt!“

„Ich kann nicht anders“, sagte ich, „ich kann's nicht loswerden — ich muss es wissen. Verstehst du das?“

„Natürlich“, sagte er, „aber es ist sinnlos.“

„Warum ist es sinnlos?“

„Weil die meisten es selber nicht mehr wissen.“

„Kurt“, sagte ich, „du kennst doch sicher die Leute hier in der Kantine...“

„Ja, natürlich.“

„Wer von denen war ein Nazi?“

„Lillusch“, er drückte wieder meine Hand, „hör zu: Es gab, generell gesprochen, drei Typen in Deutschland. Die echten, überzeugten, die Nazis.“

Davon gab's verhältnismässig wenig, besonders in unserem Beruf. Viele waren Parteigenossen, aber nicht mehr und nicht weniger als Mitläufer, Opportunisten, weisst du, so wie das beinahe alle Menschen bis zu einem gewissen Grade sind. Und dann gab's noch einige, die nicht Parteigenossen waren, weil sie's nicht konnten. Das gab's auch, glaub mir.“

„Kurt, wer war ein Nazi von den Leuten, die in meinem Film arbeiten? Kennst du jemand?“

„Ja. Ich kenne einen in deiner Belegschaft, der war ein überzeugter Anhänger. Er glaubte an den Mann. Er hat's — er selber damals oft gesagt, obgleich er wusste, was ich dachte. Und ich wusste, dass er mich nie anzeigen würde.“

„Was denkst er jetzt?“

„Er weiss nicht mehr, dass es eine Zeit gab, in der er an Hitler glaubte wie an den lieben Gott. Dann verlor er den Sohn bei Stalingrad. Das war die erste Erschütterung, und dann ging es rasch abwärts mit seinem Glauben. Jetzt ist er felsenfest davon überzeugt, dass er immer dagegen war. Er kann es sich nicht leisten, etwas anderes zu denken. Und er ist durchdrungen von seiner Aufrich-

tigkeit.“

„Gedächtnisschwund.“

„Lillusch — erlaub mir eine Gegenfrage: Wenn du zufällig nicht Jüdin gewesen wärest — wärest du ausgewandert?“

„Ich weiss es nicht“, sagte ich, „ich hab mich das natürlich oft gefragt.“

„Nun?“

„Vielleicht — nicht. Wahrscheinlich nicht. Denn ich liebte mein Leben in Deutschland — ich fürchte, ich wäre dageblieben.“

„Siehst du.“

„Aber ich wäre nie in der Partei gewesen oder hätte den Rassenwahn mitgemacht oder gar andere denunziert.“

„Klar — aber du wärest hiergeblieben! Und die meisten, die du hier in diesem Raum siehst, die sind alle nur hiergeblieben.“

Als ich abends, durchgedreht vom Stehen und Probieren, ins Hotel zurückkam, sass meine Mutter am offenen Fenster und sah hinaus.

„Nun, wie war's?“ sagten wir beide wie aus einem Mund.

Erst musste ich erzählen, dann berichtete sie. Sie hatte die alte Freundin in einer kleinen, dunklen Wohnung wiedergefunden. Allein. Der Mann, an dem sie sehr gehangen hatte, war vor ein paar Monaten gestorben. Der einzige Sohn in Russland gefallen. Sie hatte genug zum Leben, ging selten aus, hatte noch ein paar alte Freunde, die in ähnlichen Verhältnissen lebten.

Sie hatte Kaffee bereitgehalten, richtigen deutschen Kaffee unter einem dicken Kaffeewärmer, und Apfelkuchen.

Meine Mutter unterbrach sich. „Also weisst du“, sagte sie, „solchen Apfelkuchen habe ich seit zwanzig Jahren nicht mehr...“

„Ich weiss“, sagte ich, „ich habe den ganzen Tag lang ähnliches mitgemacht.“

Nach der Kaffeestunde hatte es eine Pause gegeben, während der sich die beiden alten Frauen schweigend ansahen. Meine Mutter hatte etwas auf dem Herzen. Sie musste es loswerden.

„Erna“, sagte sie endlich, „ich muss dich etwas fragen. Und du musst mir ehrlich antworten. Ihr habt doch in München so nah bei Dachau gelebt — habt ihr nicht gewusst, dass es in Dachau ein Konzentrationslager gab?“

„Doch“, hatte Erna geantwortet, „doch, das wussten wir. Wir wussten auch, dass man viele Juden dorthin transportiert hat. Ich hab einmal spät nachts einen Lastwagen voller Menschen gesehen. Da hab ich mir gedacht, vielleicht führt der nach Dachau...“

Man sagte, das sei ein Arbeitslager, und dass alle Insassen dort sehr hart arbeiten müssten...“

„Ihr habt nicht gewusst, was dort vor sich ging?“

„Rosl“, hatte die alte Frau gesagt, „du weisst doch, ich habe immer an ein Weiterleben geglaubt. Du nicht, nicht wahr? Und seit Oskar tot ist, weiss ich's ganz genau. Ich werd bald dort bei ihm sein.“

Darauf warte ich eigentlich jeden Tag — ich schwöre dir bei meinem Wiedersehen mit Oskar — etwas

Heiligeres hab ich nicht — wir haben es nie gewusst.“

Meine Mutter sah mich an. „Was sagst du dazu? Hältst du das für möglich? So nah an München — und haben es nicht gewusst?“

„Möglich.“

Meine Mutter schwieg.

„Weisst du“, sagte sie endlich, „ich hab's geglaubt.“

Erstaunlich, wie schnell man sich eingewöhnt. Der zweite Tag im Atelier war nicht wie e. zweiter Tag, sondern wie ein Alltag. Mascha b. grüßte mich, als ob wir uns seit Jahren kennen würden, und auch Erikas stumme, nervöse Art, i. meinen Haaren heranzuziehen, war nichts Neues mehr und daher akzeptiert.

Man war freundlich. Ich war freundlich. Die Kollegen, ohne Ausnahme, wie alle Kollegen in all. Ländern: sachlich, fachmännisch, hilfsbereit. Zu A. fang etwas befangen, später auftauend. Nicht neugierig. Niemand stellte Fragen. Ich hatte das Gefühl, ma vernied sie ausdrücklich. Ich stellte auch keine mehr. An niemanden und über niemanden. Ich befremdete mich mit keinem, und keiner war mir unsympathisch. Keiner kam mir nah genug, um unsympathisch zu sein.

Es hat Jahre gedauert, Jahre, in denen wir monatelang zehn Stunden am Tag zusammenarbeiteten, b. ich Mascha eines Tages fragte, warum Erika eigenlich immer so blass und kribbelig sei.

„Ach Gottchen“, sagte Mascha, „die hat's doch schlimm mitgekriegt.“

„Wieso?“

„Na, die war doch erst sechzehn, als die Russe nach Berlin kamen.“

„Und?“

„Na, da haben sie sie erwischt. Gleich drei. Und da hat sie noch Glück gehabt...“

„Glück?“

„Die waren wenigstens nicht krank. Das war noch Glück. — Die Ute, die hatte Pech.“

„Unsere Ute?“

„Ja. Die haben sie ausräumen müssen. Ganz ungut.“

„Mascha — wie alt waren Sie, als die Russe kamen?“

„Siebzehn. Aber Mutchen hat mich in unserer Backofen versteckt...“ Mascha lachte herzlich in d. Erinnerung. „Und da lag ich die ersten paar Tag flach auf'm Rücken. Mutchen hat mir die Luft aufgemacht, um mir was zu essen zu geben.“ Noch herzlicheres Lachen. „Nachher konnte ich raus, d. war das Schlimmste vorbei.“

Ich hätte schon früher fragen sollen.

Am ersten Wochenende schling Charrell vor, an Samstag nach Drehschluss nach Frankfurt zu fahren. In München war das Bühnenstück Feuerwerk, nach dem unser Film gedreht wurde, bereits abgesetzt, aber das Frankfurter Schauspielhaus spielte es noch in Repertoire. Würde es mich interessieren, Feuerwerk im Frankfurter Schauspielhaus zu sehen?

(Fortsetzung folgt)

RADIO UND FERNSEHUNG

VOL



# חדשות ישראל

ECHO  
DES  
TAGES

מרירות מוצדקת  
של 1800 מוכי-גורל

לעומת נפגעי המלחמה החוסים בצדק בהפצת מרירות — קובלים המוגבלים-הכוח על הוטו הכוחות במסגרת צדק חרבות — המפלות בהם. לפני מרירות כספר, הוא התפרסם נכס לנגיין וראשי של מרירות-האזרח בירדנים. נראה קרן אור כלשהי: חרבות ה- המפלות החלשות להפלות את דמי ההפצות באחזקת רכב של תנאים 400 לירות בחודש.

הנאות אחזקת כחיות קן סיפה את כל הנאות על מוצרים חיוניים. בעיקר על מוצרים רפואיים.

דוח טוב כל החרבות המוגפת בדבר חיה כשהם את פני הדברים מסידי מרירות מוצדקת בליהם של המוגבלים-הכוח האם אף אפשרות ללכת לקראתם.

## 1800 Invaliden kaempfen um ihre Rechte

Selbst wenn die Öffentlichkeit gegen Gewaltmassnahmen sich benachteiligt fühlender Krüppeln und Invaliden Stellung nimmt, die bereits im November des vergangenen Jahres in die Räume des Finanzministeriums in Jerusalem eintraten und auch gestern vor der Knesset Brandende Demonstrationen abhielten, muss dennoch objektiv festgestellt werden, dass diesen armen Geschöpfen geholfen werden sollte. Schließlich leben wir alle, wie sich das Leben verteuert hat. Menschen, die seit ihrer Geburt verkrüppelt sind und niemals das Glück normal gebauter Menschen genossen haben, müssen die Behörden zumindest mit denselben Steuererleichterungen und anderen Vergünstigungen entgegenkommen, wie dies bei Kriegsinvaliden und Nazioptionen der Fall ist.

Es geht nicht nur um die finanzielle Erleichterung bei der Haltung von Fahrzeugen, die bei Invaliden die Aufgaben unserer gesunden Muskeln, Beine, Hüften und Hände einnehmen. Körperlich geschädigte Menschen benötigen ganz andere „Hilfsmittel“ und vor allem sind sie Tag und Nacht auf ärztliche Hilfe, auf Medikamente und eigens für sie individuell gebaute Möbel angewiesen.

Selbstverständlich müssen alle Forderungen dieser Kategorie unserer Mithürger genauestens überprüft werden. Die Kalkulationen sind von Wirtschaftlern auf Grund der derzeit herrschenden Preise vorzunehmen. Aber in einer Zeit der galoppierenden Inflation darf es nicht Wunder nehmen, wenn

die Ausgaben der „Opfer der Natur“ genau so steigen, wie dies bei den „Opfern des Krieges und der Nazizeit“ der Fall ist.

Einer der Demonstranten sagte gestern, solange die von Geburt an verkrüppelten Menschen geschwiegen haben, hätte keine Behörde für ihre Forderungen Verständnis gezeigt. Beispielsweise benötigt einer der Invaliden 18 Paar Sonderstrümpfe pro Jahr, die insgesamt jährlich weit über tausend Pfund kosten. Ein anderer Mann, der seit seiner Kindheit nach seiner Polio-Krankheit jährlich zwei Paar orthopädische Schuhe braucht, die ebenfalls heute mehr als tausend Pfund kosten, stellte die Frage, warum ihm die Behörden solche lebenswichtigen Kleidungsstücke nicht steuerfrei überlassen.

Prinzipiell sollte festgestellt werden, dass der Staat allen Invaliden ohne Unterschied im täglichen Leben beistehen hat. Nur der Prozentsatz der Invalidität sollte bei der Beurteilung der Behörden massgebend sein und nicht die Ursache der Invalidität. Ob man im persönlichen Existenzkampf, an der Front, in der Fabrik oder bei der Geburt invalid wird, ist nebensächlich. Der Bürger hat das Anrecht auf weitgehendsten Entgegenkommen und Beihilfe des Staates und der Allgemeinheit, wenn er ohne eigenes Verschulden verkrüppelt zur Welt gekommen oder aus irgendeinem anderen Grunde zum Invaliden geworden ist. Wenn solche Menschen zu Gewaltmassnahmen greifen, müssen wir nur und nicht sie bestraft werden. A. Y.

## aus dem Lande

Eine Wohlfahrtsdelegation aus Guatemala sprach bei Wohlfahrtsminister Michael Chasani vor. Die Delegation will auf einer Studienreise im Lande.

Böhere Beträge für Schülerauspensionen in den Schulen treten in Kraft. Wer bisher IL 2 pro Monat zahlte, wird künftig IL 6 zahlen. Die Summen wurden des weiteren von IL 4 auf IL 11, von IL 7 auf IL 18, von IL 11 auf IL 25, von IL 15 auf IL 33, von IL 21 auf IL 42 und von IL 27 auf IL 50 erhöht.

Ein Raubüberfall ereignete sich gestern in einem Kaffeehaus in Kfar Burka in Samaria. Die Gäste wurden von sechs maskierten Räubern ausgeraubt.

Bei einem Brand, der gestern in der Kanzlei des Tel-Aviv Rechtsanwaltes Schlomo Vogel in der Allenby 90 ausbrach, brannten fast alle Möbel aus. Brandstiftung wird vermutet. Die Polizei leitete eine Untersuchung ein. Fest steht bisher, dass ein Einbruch in die Kanzlei stattgefunden hatte. Der

Brand dürfte durch ein brennendes Zündholz ausgelöst worden sein.

Der Dirigent Michael Tilson Thomas wird das IPO (Serie 6) ab 15. Februar dirigieren. Solistin ist die aus der UdSSR eingewanderte Dora Schwartzberg.

Fleisch, Geflügel, Wurstwaren, Salate, Hummus, Tschin werden ab heute für die Dauer von zehn Tagen mit 15-20 Prozent Rabatt in den Supersol-Läden verkauft.

KOL SIEHT WENIG CHANCEN Touristik-Minister Kol, der aus den USA zurückkehrte, sagte auf dem Flugplatz Lod, er glaube nicht, dass Dr. Kissinger während seines Nahostbesuches konkrete Erfolge erreichen werde.

LOTTO-ZIEHUNG Bei der gestrigen Loto-Ziehung 5/75 wurden die Ziffern 12, 14, 16, 30, 31, 33 und Zusatznummer 18 gezogen. (Ohne Gewähr).

Bericht des Stadtkontrollieurs von Tel-Aviv veröffentlicht

## Umsätze der Geschäfte wurden 1969/73 falsch eingeschätzt

Der dritte Bericht des Stadtkontrollieurs der Tel-Aviv Stadtverwaltung, Aluf (Res.) Z. Eijon, wurde gestern veröffentlicht. Er umfasst die Zeitspanne 1973/74, in der noch Bürgermeister Jehoscha Rabinowitz amtierte hatte. Unter anderem werden die Aufnahme von Patienten im städtischen Krankenhaus, die Instandhaltung der Kanalisation, Wohlfahrtsabgaben, Ueberstunden bei städtischen Kontrollorganen, Hausierer-Probleme, Hilse bei Ueberschwemmungen, Wohnwerb in den Schikunim für junge Ehepaare, etc. besprochen.

Der städtische Kontrollieur untersuchte im Jahre 1973 Beschwerden von 73 Bürgern, die sich gegen das Ingenieuramt bei der Vergabe von Baugenehmigungen richteten. In einigen Fällen stellte der Kontrollieur fest, dass sich Bürger zu Recht über Benachteiligung beschwerten. Einige Beschlüsse der Baukommission sollen im Widerspruch zu gesetzlichen Bestimmungen gewesen sein.

Besonderes Augenmerk richtete der Stadtkontrollieur auf die Ueberwachung von Umsätzen in Geschäften. Die Kontrolle soll nicht ständig durchgeführt werden. Dies wird durch den Umstand bewiesen, dass der geschätzte Umsatz der Geschäfte in den Jahren 1969-73 unverändert geblieben ist, obwohl diese Jahre bekanntlich im Zeichen des wirtschaftlichen Aufschwungs (Prosperity) gestanden sind. Geschäftsleuten wurde nicht die Buchführung angeordnet. Der Stadtkontrollieur hat die Stadtverwaltung angewiesen, bei Gesellschaften und Geschäften, die Arbeitnehmer beschäftigen, die Buchführung durchzusetzen.

TEIL AVIVER FEUERWEHR SAGT DEN STREIK AB Die städtische Feuerwehr sagte die angekündigten Sanktionen ab und kam der Arbeit gestern früh in vollem Umfang nach. Dies wurde von dem Sprecher der Stadtverwaltung bekanntgegeben.

Der australische Botschafter in Israel wurde gestern von Einordnungsminister Schlomo Rosen empfangen.

## Automatische Melde-Anlage der Polizei

Anonyme Anrufe bei der Polizei gestattet

Michael Buchner, Leiter der nicht geneigt, die Verantwortung für ihre Meldung zu übernehmen oder befürchten. Bekannte oder Freunde in unangenehme Lage zu versetzen.

In einer Rundfunk-Reportage wurde gestern um 13.30 Uhr bekanntgegeben, dass die telefonische Anrufnummer der neuen automatischen Anlage der Jerusalemer Polizei 221166 lautet. Unser AT-Nachredakteur wandte sich telefonisch versuchsweise an diese Nummer, auf die keine Antwort erfolgte. Daraufhin setzte er sich mit dem Sprecher der Jerusalemer Polizei in Verbindung. Dieser gab die Nummer 271166 an. Erneut telefonierte unser Redakteur an die neue Nummer, die diesmal funktionierte und das Gespräch registrierte.

## Nicht 221166 sondern 271166, JERUSALEM

Zwei missglückte Anschläge auf Jerusalemer Autobusse

In einem leeren Autobus in Jerusalem explodierte gestern ein Sprengkörper. In einem anderen Autobus war ein Sprengkörper rechtzeitig entdeckt worden. Niemand wurde verletzt.

Die Explosion ereignete sich um 14.00 Uhr in dem Autobus Nr. 9, der unweit der Bauteil der Nation in Jerusalem stand. Das Fahrzeug wurde schwer beschädigt. Etwa 20 Minuten vorher hatte ein Passagier im Autobus Nr. 25 unter der letzten Fahrten einen Sprengkörper entdeckt. Der Autobus befand sich auf der Fahrt durch die Jafa-Strasse.

Der Chauffeur liess die Passagiere aussteigen und alarmierte die Polizei. Die Strasse wurde sofort abgesperrt. Ein Feuerwerker der Polizei entschloß sich, die Bombe, die keinen Schaden anrichtete.

Wie verlautet, wurde festgestellt, dass diese Zeitbombe um 14.00 Uhr explodieren sollte.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

Der Direktor von „Eged“ in Jerusalem, Jankow Bejerano, erklärte zu Pressevertretern, die Autobuschauffeure können keine Verantwortung für verdächtige Gegenstände in den Autobussen übernehmen. „Sehr oft sind die Chauffeure gezwungen, in den Stunden des stärksten Verkehrs überfüllte Autobusse zu steuern. Sie tun ihr Bestes, um für die Sicherheit der Passagiere Sorge zu tragen. Die Sicherheitsbehörden sollten eine Lösung für das Sicherheitsproblem in den Autobussen finden“.

## Fuenf Millionen Arbeitstage gehen im Jahr wegen Arbeitsunfaellen verloren

Eine Statistik ergibt, dass täglich 20.000 Industriearbeiter aus der Produktion wegen Arbeitsunfällen ausgeschaltet sind. So gehen dem Staate im Jahr fünf Millionen Arbeitstage verloren. Der dadurch zugefügte Schaden erreicht durchschnittlich eine Milliarde Pfund. Dies wurde von dem internationalen Experten E. Cohen auf einer Sitzung, die dem Problem der Bekämpfung von Arbeitsunfällen in Tel-Aviv gewidmet war, bekanntgegeben.

Der Direktor des Instituts für Sicherheit auf den Arbeitsplätzen, Naftali Amidan, sagte, Forschungsarbeiten hätten gezeigt, dass schlechte Beziehungen zwischen Arbeitgebern und ihren Arbeitern bis zu sechzig Prozent der Arbeitsunfälle verursachen. Ein anderer Beweggrund der Abwesenheit von Arbeitern von den Arbeitsplätzen wird in dem Umstand gesehen, dass zu schnell und zu hohe Entschädigungen für Arbeitsunfälle bezahlt werden. Es stellt sich heraus, dass die Entschädigung für solche Arbeitstage um sechzig Prozent höher als der Arbeitslohn ist. So passiert es, dass viele Arbeiter eigentlich grundlos den Arbeitsplatz fern bleiben. Nicht alle Teilnehmer der Sitzung schlossen sich den Ergebnissen der Forschungsarbeiten an.

## LUSTLOSE TENDENZ AN DER BÖRSE

US-Dollar mit IL 6.57 g handelt.

PERES IM SINAI Verteidigungsminister Schimon Peres stattete gestern Eilbesuche al Der Minister inspizierte die Entlohnungslisten, hiess es einer Verlaubarung seines Ministeriums.

DURCH GEWEHRKUGELN VERLETZT Akko (7) — Ein 12jähriger Drusenjunge aus Migdal Schaw wurde verletzt, als er eine Patronen in einer Höhle im Der Junge zündete trocken Zweige an, in die er die Patronen warf. Er erlitt mehrere Verletzungen und wurde nach ärztlicher Behandlung zu seinen Eltern zurückgeschickt.

Bei allen anderen Aktien wurden nur begrenzte Transaktionen abgeschlossen.

An der „Schwarzen Börse“ in der Lilienblumstrasse wurde der

Ans dem Kurszettel der Tel Aviv Börse

	22.1975	22.1974
OBLIGATIONEN		
6% Israel Electr. „B“ & Linked	155	156
5% Dead Sea Works beaur. & Linked	149	148
6 1/2% Tel. & S. Linked	152 1/2	152
Milve Kitta 1965 Index 110.1	428	428
Milve Kitta 1966 Index 118.7	362 1/2	363
Milve Kitta 1967 Index 118.7	349 1/2	352
6 1/2% Dev. Loan ser 200 beaur.	228	227
Dev. Loan ser 300 beaur.	140 1/4	141
Dev. Loan ser 102	287	288
Dev. Loan ser 308	174	175
Milve Bitchon 1968 ser 41	140	140
AKTIEN-MARKT		
Osar Eljaschewit ord. sh. reg.	205	207
1 Dies Bandholding ord. sh.	180	181
Bank Expositon ord. sh. beaur.	230	228
Bank Leumi „A“ ord. stock	275	272
General Morg. Bank ord. sh. beaur.	225	223
Im. Dev. & Morg. Bank „B“ ord. sh.	170	176
Housing Morg. Bank „B“ ord. sh.	220 1/2	222
Hasech Insurance ord. sh.	121	121
Delet ord. sh. reg.	141	142
Pal. Cold. Stor. & Suppl. IL 10	280	280
Africa Pal Investment ord. sh. reg. IL 10	50 1/2	50
Israel Land Development ord. sh. reg. IL 10	104	104
Solel Boneh Build. Works 10% beaur.	158	158
Mehadrin	154	154
Neot Arit & S. Linked	91	96
Rasoco 3% pref. ord. sh. reg.	320	323
Ata „C“ ord. reg. sh.	62 1/2	63
Delet ord. sh. reg.	235	236
Phoenix 5% ord. pref. part. beaur.	77 1/2	78
American Israel Paper Mills	128	128
Asia	63 1/2	63
Sigat Investment beaur.	128	128
Bank Investments	128	128
Wolfson Clara Mayer Corp. reg. IL 10	62 1/2	63
Discount Bank Inv. beaur.	152 1/2	153 1/2
Bank Leumi Investment ord. sh.	158	158 1/2
Oral Investment	156	156
Naphtas Ltd. ord. sh.	150	157
Lepidord ord. sh. reg.	228	225
IL-D.O. 10% conv. deb.	77	77
Ata 10% conv. deb.	69 1/2	69 1/2
D-Mark per s	2.350/250	2.370/17
Swiss Fr. per s	2.600/50	2.567/52
D-Mark	2.55	2.55
Notat (unter banknot)		

TENDENZ AM GESTRIGEN BOERSENMARKT

übermittelt durch die Wertpapierabteilung der Japhet Bank

Ohne Obligo

\* = ex rights

\* = ex coup. div.

K = Nur Käufer

V = Nur Verkäufer

Dollar Bonds:

Index Bonds:

Aktien:

etwas fester

fester

fester

ISRAEL NACHRICHTEN

תדשות ישראל

TAGESZEITUNG IN DEUTSCHER SPRACHE

— Nr. 336 —

Abonnement- und Anzeigenabteilung Tel. 32675

Abonnement Tel-Aviv: Tel. 724881

Nacht-Redaktion ab 17.30 Uhr, Tel. 32675

Tel-Aviv, Harakewet Str. 52

Redaktion: Tel. 30014

# Wir sahen auf der MATTSCHHEIBE

## ADMIRAL NELSON UND GENERAL ELASAR

ben wir also den be- Film aus dem Jahre lergesehen. „That Ha- man“ entstand aller- in Hollywood; aber- in war trotzdem eine- segenda-Spritzte für die- egen Nazideutschland- en Briten.

am Licht gesehen, ge- malistische Reprisen- tischen Liebesgeschich- en Admiral Horatio- nd der schönen Lady- unilton für uns Isra- lie und dreifache Be-

gewisser technischer- nten brachte uns das- in wohl in jeglichem- reine und ungetrübte- her Film war, zieht- ahreszahl seiner Her- Betracht, vorzüglich- gebestalt. Die Aus- ess nichts an Pracht- und Lokalkolorit zu- übrig. Schon deswe- der Durchschnitts- wies die Augenweide- k der Salons und Pa- Landschaft, die pitto- blacht von Trafalgar- nzen Armada Nelsons- der Napoleons, die- nd stürmische Liebes- zweier schöner, stol- ten, und das tragisch- Ende Nelsons.

Lord seit 1971, hat seine- von ihm geschiedene Gemahlin- überlebt. Ihr einstmals- Ende- war vielleicht in Wirklichkeit- nicht weniger tragisch als das- der Lady Hamilton. Doch dies- nur nebenbei.

Ein Beispiel nehmen könnten- wir uns an der fast unmerklich- eingeflochtenen Propaganda für- Patriotismus und Vaterlandslie- be. Wenn am Schluss in der- Schlacht von Trafalgar die Sig- nalmusik hochschweben und- die Matrosen mit zum Himmel- gewandten Gesichtern die welt- berühmte Botschaft entziffern,- England erwarte von jedem- Mann, dass er um seine Pflicht- erfülle, da bleibt gewissermaßen- kein Auge trocken und kein pa- triotisches Herz unbewegt. Nel- sons Vorhankung, dass sich Eng- land gegen den Diktator Napo- leon verteidigen und aufräumen- müsse, da auf Bonapartes Friede- nensbetreibungen kein Verlass- und sein Ziel die Welt Herrschaft-

Von ALICE SCHWARZ

sei, bleibt übrigens auch heute- und auch für uns hochaktuell... Wir müssen nur an Stelle des- Namens „Napoleon“ einen an- deren Namen setzen, so wie- 1941 ein anderer Name, näm- lich der der NSDAP zu setzen- war...

UND IM GEGENSATZ- DAZU: NIKUI ROSCH

„Nikui Rosch“, das sich nun- bis Purim verabschiedete und- nachher auf unbestimmte Zeit- in Ferien geht, ist der Vorwurf- des Patriotismus allerdings nicht- zu machen. Es gibt Leute, die- dieses Programm in Ermange- lung jeglicher anderen satirisch- politischen Sendung liebten; doch wie die Leser dieser Rubrik- wissen, gehört die Verfasserin- dieser Zeilen absolut nicht zu- der genannten Kategorie.

Auch in der letzten Sendung- konnte ich mich für die einzel- nen schwarzen Humorgeschich- ten keineswegs erwärmen. Dicke- Schwaden von defätistischem- Mief gingen von dieser Sen- dung, wie von allen vorherigen, aus. Ich kann also sagen, dass- ich der Kopfweche keine ein- zige Träne, ausser etwa einer- solchen der immensen Erleichte- rung, nachweine.

In der letzten Sendung dieser- Serie sahen wir z. B. eine Pa- rodie darauf, dass die Agrana- tion Kommission den Großteil des- Berichts geheimhält. Dies wurde- dargestellt, indem eine Darstel- lerin in Richterrobe Belanglosig-

keiten schwarzte. Nun kann man- ja mit Berechtigung sagen, dass- man mehr erwartet hätte: doch- die Kommission hat ganz gewiss- nach bestem Wissen und Ge- wissen und nach Sicherheitser- wägungen gehandelt.

Die veröffentlichten Details- sind m. E. auch vernichtend ge- nug, und wir müssten unseren- Feinden nicht noch mehr Blies- bieten. Oder genügt es viel- leicht nicht, wenn z. B. gesagt- wurde, an der Südküste habe- totale Überraschung geherrscht- und im Norden seien schwere- Fehler in der falschen Ein- schätzung der Feindabsicht un- terlaufen, etc. etc. (Weitere De-

tails bringt unsere Freitagsga- be von unserem politischen und- Militärkorrespondenten.) Nun- mögen andere Publizisten der- Ansicht sein, dass die Kom- mission wenig wirklichen Nutzen- brachte, und das ist ihr gutes- Recht und ihre sicherlich be- gründbare Einstellung. Doch von- hier bis zu einer totalen Ver- kalkung der Kommission erscheint- der Weg doch ungebührlich- weit.



OLIVIER und LEIGH, nur einmal im Film vereint „THAT HAMILTON WOMAN“

Und dass man lacht... Ich habe, ehrlich gestanden, nicht gelacht. Ich gehöre zu- einer altmodischen, vollkommen- verkalkten, bildungsfernen und- abbruchreifen Generation, die- glaubt, dass Unwissenheit mit- Grobheit und Rohheit zusam- menhängt; dass Wissen den Ho- rizont und daher die Umgangs- weise, die Tüchtigkeit und auch- das Improvisationsvermögen- erweitert. Die Herren Textes- chreiber, zu denen Links-Anti-Intellektuelle (oder Links-Anti-Intellektuelle?) wie Amos Keinan- und Dahn Ben-Amotz gehören, (welch letzterer in „Tandu“ ein- mal öffentlich für Auswanderung- eintrat), sind offenbar an- derer Ansicht.

Wenn Fachkönnen und Bil- dung, wie im Sketch gezeigt, entgegengesetzte Eigenschaften- sind, dann müssen aber die- Herren Texteschreiber doch ei- gentlich kolossal gebildet sein. Auf Wiedersehen, hoffentlich- nicht allzu bald!

Und dass man lacht... Ich habe, ehrlich gestanden, nicht gelacht. Ich gehöre zu- einer altmodischen, vollkommen- verkalkten, bildungsfernen und- abbruchreifen Generation, die- glaubt, dass Unwissenheit mit- Grobheit und Rohheit zusam- menhängt; dass Wissen den Ho- rizont und daher die Umgangs- weise, die Tüchtigkeit und auch- das Improvisationsvermögen- erweitert. Die Herren Textes- chreiber, zu denen Links-Anti-Intellektuelle (oder Links-Anti-Intellektuelle?) wie Amos Keinan- und Dahn Ben-Amotz gehören, (welch letzterer in „Tandu“ ein- mal öffentlich für Auswanderung- eintrat), sind offenbar an- derer Ansicht.

EINE LANZE FÜR DIE- STUPIDITÄT

Noch viel ärger erscheint mir- aber die Verteidigung der Un- wissenheit, totalen Unbildung- und Verrottung von Staats- besessenen — ein Plädoyer für- ein intellektuelles Untern- schenken im Staatsdienst, das- uns gleichfalls im „Nikui Rosch“ vorgeworfen wurde. Wir- sahen eine Szene, in welcher ein- Bürger wegen einer Telefonpa- ne das zuständige Amt aufsucht; der Beamte leiht aber bloss Da- ten und Zahlen aus der Ge- schichte und andere Bildungs- beweise herunter. Von der Tele- fonreparatur weiss er nichts und- kann keine Auskunft über Ter-

INTerviews UND- DOKUMENTATIONEN

Auf dem Nachrichtensektor- schaltet unser Fernsehen aus-

serst schnell. So erleben wir in- denn auch sofort nach der Ver- öffentlichung des Extraktes der- Agrana - Kommission - Empfeh- lungen ein Podiumgespräch mit- einschlägigen Fachleuten, dar- unter Aluf i. R. Chaim Herzog, und ein Interview mit Ex-Stabs- chef David Elasar. Er ist, wie- wir sehen konnten, immer noch- ein bedächtiger Sprecher, doch- die Ereignisse sind sichtlich- nicht spurlos an ihm vorbeir- gegangen.

Dass er sich um seine Reha- bilitierung bemüht, ist verständ- lich. Dass er nicht in die Arme- zurückzukehren versucht, ist- lobenswert. Die Überraschung- des Abends bot aber Aluf i. R. Arjei Scharon, indem er seinen- Ex-Vorgesetzten Gonen gewis- sermaßen verteidigte.

Mir scheint, dass Scharon ei- ner der wenigen uns verblieben- nen wirklich genialen Strate- gen ist, wie immer man sonst- politisch über ihn denken mag. Die Fernsehwoche bot uns- ansonsten einige gute Dokumen- tationen aus dem Tierreich. Je- mieder sich die Menschen betru- gen, desto lieber flüchtet man-

in die Zoologie und lässt sich- zeigen, wie es dort unter See- stern, Iguanodon und Seelöwen- etc.etc. zugeht.

Die Geschichte über die sta- cheligen Feinde der Korallen im- Roten Meer fand ich ausgespro- chen interessant, so sehr man- im ersten Augenblick auch an- gesichts der Aussicht auf einen- „Kulturfilm“ die Nase rümpft. Doch „Kulturfilme“, wie man- sie einst im Kino als Vorpro- gramm bot, müssen keineswegs- langweilig sein.

Dies bewies insbesondere die- Dokumentation über die Gala- pagos-Inseln, auf denen der- junge Charles Darwin seine zu- Evolutionstheorie führenden er- sten Forschungen anstellte. Die- Echos, Flamingos, Pelikane, Pinguine, Schlangen, Krebse und- das übrige Gefier sind zwar nicht- gerade schön; doch eines muss- man dem Gekreuche und Gefle- che lassen: die Viecher mordeten- wenigstens nur, wenn sie Hun- ger haben! Trotz aller seltsamen- Rituale und Sitten lassen sie im- Zweikampf mit dem Artgenos- sen die Unterlegenen wenig- stens am Leben...

### CHAIM JAWIN IST WIEDER DA

Der beliebte Matscheheister Chaim Jawin ist nach- längerer Abwesenheit, und nachdem auch seine Berichte- aus den USA aufgehört hatten, am Montag wieder als An- sager der hiesigen Nachrichtensendungen aufgetaucht. Seine „Israelische Premiere“ war zuerst überschattet von- Nervosität oder Verärgerung: jedenfalls räumte Jawin die- Stirn und rasselte die Nachrichten herunter, und erst ge- gen Ende seines „Auftritts“ wirkte er gelassener und- schenkte den Zuschauern auch ein schwaches Lächeln. Auscheinend hatte er nach seiner Rückkehr erwartet, ei- nen führenden Posten in der TV-Hierarchie einzunehmen.

### KINOPROGRAMM

JERUSALEM

ARNON: The Martyr

CHEN: Rape and Revenge

EDEN: The Man who Loved

Cat Dancing

EDISON: YABAN

HABIRAH: Juggernaut

JERUSALEM: Blazing Saddles

MITCHELL: The Greek Connection

ORION: Before the Storm

ORION: O' Lucky Man!

ORNA: The Odessa File

RON: Love Games Swedish Style

SEADAR: Gone with the Wind

HAIFA

AMPHITHEATRE: 5 Sons of a Dog

ARNON: Thunderbolt and Lightfoot

ATZMON: Death Wish

CHEN: Loot

MIRON: Fist of Revenge

MORIA: The Pedestrian

ORAH: Orient Express

ORDAN: Chariots of the Gods

ORION: Les Tentations de Marianne

ORLY: Avant

PEER: Indien Summer

RON: The Odessa File

SHAVIT: The Venial Sin

TEL-AVIV

ALLENBY: Walking Tall

BEN JERUDA: Freddie and the Bean

CHEN: Nightmare Honeymoon

CINEMA ONE: The Taking of Pelham — One, Two, Three

CINEMA TWO: The Conversation

CINERAMA: Mister Majestic

DEKEL: Soyent Green

DRIVE-IN: 5.00 Tarzan's Jungle Rebellion!

7.15 Park of Love

9.15 Kill them All

ESTHER: The Klansman

GAT: Crazy Sex

GORDON: Stryx

HOD: Borsalino and Co.

ORDAN: 1. Samson and the Slaves' Daughter; 2. Pantomas against Ironhead

LIMOR: Camille 2000

MAXIM: The Candy Snatchers

MOGRAB: The Odessa File

9.45 Kill them All

OPHIR: Airport 1975

ORLY: A Warm December

PARIS: L'amour d'après midi

PEER: Jeremy

STUDIO: Murder on the Orient Express

TCHELET: Savage Messiah

TEL-AVIV: Sound of Music

ZAFON: Impossible Object

### RAMAT GAN

KINO LILLY: 7.00 und 9.30

For Pete's Sake mit Barbara Streisand

4.00: Chacham Gamliel

### APOTHEKEN- UND AERZTEDIENTST

Mittwoch, nachts bis 23.00 Uhr:

Dizengoff 174, Tel. 222386

Jehuda Halevy 67, Tel. 612474

Ramat Gan und Umgebung:

Arlosoroff 81, Tel. 721489

Bnei Brak: Kikar Hajeschiwa

Petach Tikwa: Stamper 24

Herzlia u. Umgebung:

Herzlia, Sokolow 18

Natania: Herzl 24, Tel. 22243

Bar Jami: Daniel 4

Cholon: Hahistadrut 80

Beer Scheva: Schikun B.

Bialik 5.

Haifa 21 Uhr: Massada 1, Tel. 662289; Ab 21 Uhr: MDA, Tel. 512233, Kirjat Eliezer.

AERZTENACHTDIENST:

Dr. Bar Even, Epstein 5, Tel. 443281.

Magen David Adome: Aerzte- nachtdienst T-A: Tel. 614333, oder 101 von 8 Uhr abends bis 7 Uhr morgens.

Kupat Cholim „Maccabi“:

Arad: MDA, Tel. 057-97222 —

Aschdod: MDA, Tel. 22222 —

Bar Jami: MDA, Tel. 863333 —

Cholon: MDA, Tel. 843132 —

Gusch Dan: MDA, Ramat Gan, Hagilgalstr. 42, Tel. 781111 —

Herzlia: MDA, Tel. 981333 —

Haifa: MDA, Telefon 101 —

Jerusalem: MDA, Tel. 101 —

Kirjat Ono: MDA, Telefon 781111/2 —

Natania: MDA, Tel. 23333 —

Petach Tikwa: MDA, Tel. 912333 —

Kischon Lezion: MDA, Tel. 942333 —

TEL-AVIV: MDA, Tel. 101 —

Zfat: MDA, Tel. 101.

Kupat Cholim „Assaf“, Tel-Aviv, Tel. 101, Gusch Dan, Tel. 781111; Bar Jami, Tel. 863333; Cholon, Telefon 843133; Haifa, Allgemeiner z. Kinderarz, Tel. 234330.

Kupat Cholim Merkazit Tel. Ashdod: MDA, Mazastr. 13, Tel. 101, von 8.00 Uhr abds, bis 7 Uhr morgens, Dr. Wata, Al- lebysar, 50, Tel. 53888 (mit- tagen); Dr. Marc Dons, Ha- chachmonaim 4, Tel. 248222.

### RADIO und FERNSEHEN

TWOCH, 5.2.75

Item: jede Stunde;

rogramm A:

5 und 10.05 Morgens- Händel, Dandl, Jo- litz, Rossini, Anton- Vaughan-Williams, Joffeff; 11.00 Volle- Hebräisch; 11.15 und- ramm für Schulen;

12.05 Lied und Cha- n: Virtuose Klavierm- wsky: Symphonische- oden über Themen- um Strauss; Liszt- falzer; 13.05 Mit- : Bach: Symphonie; n: Violinkonzert; Li- russische Volkslieder; Mutter und Kind; wissen — Einführung- ogie; 15.30 Anleitung- ; 15.50 Buchbespre- 10 Eine Minute Re- 11 „Zuhören und- (Yehuda Cohen); smusik — Königlich- : Orchester — bei der- e und in Konzert; katiches Rüstel (Wie- 18.05 Ueber Men- Zahlen; 18.30 Aus- ler: Alten; 18.55 Für- 19.25 Leichte klas- ik; 19.50 Rezitation- el; 20.05 Radiopho- bachwettbewerb Ji- gen; 20.07 Das Neue- Quartett mit Zwi Li- e Bratsche spielen- intett Opus 29 von- G-Dur-Quintett Opus- ahms und Italienische- n Wolf; 21.20 Kan- sik — Wunschpro- 05 Programm mit Ab- melech; 23.05 Mein- Rut Heifetz; 00.10- Gedicht;

GRAMM B:

rgungymnastik; 6.20- e Uhr; 6.59 Eine Mi- lich; 7.35 Gesänge; es Licht; 8.15 Mor- us; 10.05 Für die- 2.05 Im Arbeitsrhyth- Unsere Lieder; 13.05- und Neugierde; 15.05- 52 Jüdische Bräuche- ; 16.10 Eine Minu- ch; 16.11, 16.35,

17.10 und 18.05 Chansons; 16.30- Rüstelrat — in Fortsetzungen- mit Schmelz Rosen; 18.45- Täglicher Sportbericht; 21.05- „Ich bin neu im Lande“ — mit- einer Oltimfamilie; 21.30 Jazz- ecker; 22.05 und 23.05 „Bis- Mitternacht in Haifa“; 0.10- Sternennacht;

SENDER H:

19.00 und 20.00 Nachrichten; 19.05 und 20.05 Melodie und- Gesang.

Mittwörsender:

Nachrichten: jede Stunde; 6.05 und 7.05 Morgenklänge; 8.05 12.05, 17.05 und 00.05- Nachrichtenjournal; 9.05 Grü- se mit einem Lied; 9.55 „Ta- schenlampe“ (Levi Itzhak Jeru- schalmi); 10.05 und 11.05, Warm- und schmackhaft; 10.55 Pro- gramm mit Uri Sela; 11.55- „Mein Scoop“ (mit Daniel- Bloch); 12.25 Stern zur Mit- tagszeit — Alisa Asikri; 12.55- Wer wird gewinnen, wer verli- ren?; 13.05 Emaker; 13.55 Mit- teilungen für Soldaten; 14.05- und 15.05 „Zwei bis vier“; 16.05- „Er fürchtet sich vor Kritik“; 16.40 Lieder in Khaki; 17.40- Chansons für jedermann; 18.05- Körpererleichterung. (Dr. Mosche- Feldenkreis); 18.35, 19.05 und- 20.05 Chansonsparade (ausländi-

sche Chansons); 21.05 Wochen- konzert — Mozart: „Eine kleine- Nachtmusik“ (Bruno Walter); Mozart-Liszt: Erinnerung an- „Don Giovanni“ und Serenade; 22.05 Programm mit Micha Le- winson; 23.05 Rund um die- Welt — in 60 Minuten (Radio- spiel); In der Nacht zwischen- den Nachrichtensendungen — leichte Musik, Lieder, Chansons.

Schulfernsehprogramm:

7.50 Physik; 8.15 und 12.20- Rechnen; 9.05 Sprache und Li- teratur; 9.25 „Jewit Be-Sim- Tow“ — Entfernte Verwandte; 10.00, 10.20, 10.45 und 11.25- Englisch; 11.05 Biologie; 12.00- Zeichen; 12.40 Erzählungen, 13.00 Naturkunde/Physik; 13.25- Sprachwitz; 16.—17.30 Pro- gramme für Kinder und Jugend- liche;

Fernsehprogramm:

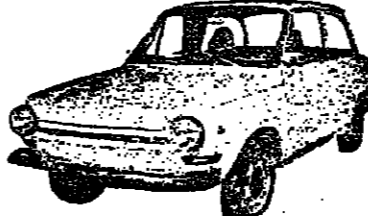
17.30 Nachrichten; 17.32 Die- Partridge-Familie: „Ich hab mein- Herz in Clichabi verloren“; 18.00 Gezeichnete Filme von- Walt Disney: 18.30 bis 20.00- Programm und Nachrichten in- arabischer Sprache; 20.00 Das- Kinderfräulein und der Profes- sor: „Entfälschte Liebe“; 20.30- Mabab: 21.00 „Windom Weg“.

Film aus dem Jahre 1958: 22.45- Tagesabschnitt, Nachrichten.

## VOLVO-DAF

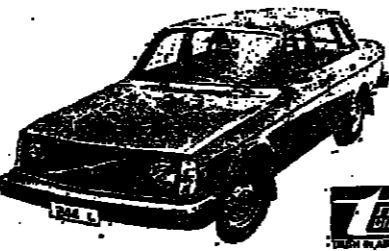
Die neue Generation von VOLVO

Sicherheit — Bequemlichkeit — Eleganz.



Der sparsamste Wagen MIT- GETRIEBE AUTOMATIK

DAF 46 und 66



MAYER'S CARS AND TRUCKS Co. LTD.

Mayer Käss and Spons, T.A. Carlebach 23, Tel. 289191

JERUSALEM: Bis zum Eröffnen unserer Vertretung in Jerusalem, bitte sich an unser Büro in Tel-Aviv zu wenden.

HAIFA: A. Reif, Allenby 3, Tel. 645882.